

TOÀ ÁN NHÂN DÂN
HUYỆN THUẬN CHÂU
TỈNH SƠN LA

CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Bản án số: 02/2020/HSST
Ngày: 10-11-2020

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TOÀ ÁN NHÂN DÂN HUYỆN THUẬN CHÂU, TỈNH SƠN LA

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Bà Lương Thị Hương;
Các Hội thẩm nhân dân: Bà Quảng Thị Hìn;
Ông Lò Văn Quốc;

- Thư ký phiên tòa: Ông Lê Văn Tiến Dũng - Thư ký Tòa án nhân dân huyện Thuận Châu, tỉnh Sơn La.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Thuận Châu tỉnh Sơn La tham gia phiên tòa: Ông Hoàng Minh Quốc - Kiểm sát viên.

Ngày 10 tháng 11 năm 2020, tại trụ sở Tòa án nhân dân huyện Thuận Châu, tỉnh Sơn La xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số: 03/2020/HSST ngày 06-10-2020, theo quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 01/2020/HSST- QĐ, ngày 29-10-2020 đối với bị cáo:

Nguyễn Việt H; tên gọi khác: Không; sinh năm: 1997; tại huyện Thuận Châu, tỉnh Sơn La; nơi ĐKNKTT: Bản KX, xã PL, huyện Thuận Châu, tỉnh Sơn La; chỗ ở hiện nay: Bản TH, xã PL, huyện Thuận Châu, tỉnh Sơn La; dân tộc: Kinh; quốc tịch: Việt Nam; tôn giáo: Không; trình độ học vấn: 9/12; nghề nghiệp: Lao động tự do; con ông: Nguyễn Đình L, sinh năm 1973; con bà: Ngô Thị T, sinh năm: 1978; bị cáo chưa có vợ, con; tiền sự: Ngày 11-7-2020 bị Chủ tịch Ủy ban nhân dân xã PL, huyện Thuận Châu, tỉnh Sơn La ra Quyết định áp dụng biện pháp giáo dục tại xã do đã có hành vi sử dụng trái phép chất ma túy với thời hạn 03 (ba) tháng; tiền án: Ngày 12-4-2018, bị Tòa án nhân dân huyện Thuận Châu, tỉnh Sơn La xử phạt 06 (sáu) tháng tù, về tội: Trộm cắp tài sản; ngày 03-5-2019, bị Tòa án nhân dân huyện Thuận Châu, tỉnh Sơn La xử phạt 09 (chín) tháng tù, về tội: Trộm cắp tài sản; bị cáo bị bắt giam giữ từ ngày 23-7-2020, đến nay có mặt tại phiên tòa.

Bị hại: Anh Trương Việt H; sinh năm: 1972; địa chỉ: Tổ A, phường QT, thành phố Sơn La, tỉnh Sơn La. (Vắng mặt).

NỘI DUNG VỤ ÁN :

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung

vụ án được tóm tắt như sau:

Khoảng 20 giờ, ngày 21-7-2020, Nguyễn Việt H một mình đến khu vực nhà trọ của ông Nguyễn Đình B; địa chỉ: Bản KX, xã PL, huyện Thuận Châu, tỉnh Sơn La mục đích tìm tài sản để trộm cắp lấy tiền tiêu sài. Đến nơi Nguyễn Việt H đi vòng ra phía sau phòng trọ, treo lên bể nước rồi dùng tay vặn ốc vít, tháo dỡ ô cửa kính nhà vệ sinh phòng trọ và chui vào phòng trọ của anh Trương Việt H. Trong phòng trọ Nguyễn Việt H nhìn thấy một hòm tôn kích thước 76 cm x 42 cm x 45 cm, một bên khóa, một bên không khóa dưới gầm giường. Nguyễn Việt H đã dùng tay cạy bên không khóa và lấy ra được một chiếc túi đựng quần áo bằng vải màu đen, bên trong có một chiếc áo phông màu đen, một pin dự phòng, một máy cạo râu, một đồ sạc pin tiểu và một túi đựng giấy tờ xe ô tô. Sau đó Nguyễn Việt H theo lối cũ đi về nhà. Nguyễn Việt H cất bộ giấy tờ xe ô tô, một túi vải và một áo phông vừa trộm cắp được ở nhà mình. Còn một pin dự phòng, một máy cạo râu và một đồ sạc pin tiểu, Nguyễn Việt H lấy xe mô tô BKS: 26F3-5678 mang xuống xã TM, huyện Thuận Châu, tỉnh Sơn La để bán lấy tiền mua ma túy. Tuy nhiên không bán được nên Nguyễn Việt H đã cầm theo đi xuống gặp Lò Văn D; trú tại: Bản T, xã TL, huyện Thuận Châu, tỉnh Sơn La nhờ Lò Văn D cầm hộ. Rồi điều khiển xe mô tô đón Hà Mạnh C(bạn của Nguyễn Việt H) về nhà. Đến nhà Nguyễn Việt H lại tiếp tục lấy toàn bộ giấy tờ xe ô tô trộm cắp được ném vào sân nhà ông Nguyễn Đình B.

Ngày 22-7-2020 Công an xã PL, huyện Thuận Châu, tỉnh Sơn La đã triệu tập Nguyễn Việt H đến làm việc.

Ngày 23-7-2020 Cơ quan CSĐT Công an huyện Thuận Châu, tỉnh Sơn La đã tiến hành khám nghiệm hiện trường.

Tại Cơ quan CSĐT Công an huyện Thuận Châu, tỉnh Sơn La Nguyễn Việt H đã thừa nhận toàn bộ hành vi trộm cắp tài sản của mình như trên. Và tiến hành thu giữ các đồ vật và tài sản sau:

- Một bộ giấy tờ xe ô tô bên trong gồm có: “ Một giấy chứng nhận bảo hiểm bắt buộc TNDS; một giấy chứng nhận kiểm định an toàn kỹ thuật và bảo vệ môi trường phương tiện giao thông cơ giới đường bộ; một giấy chứng nhận huấn luyện nghiệp vụ phòng cháy chữa cháy; một giấy đăng ký mô tô mang tên Công ty vận tải hành khách 2.9 Sơn La”.

- Một pin sạc dự phòng màu đen, nhãn hiệu Anker, đã qua sử dụng.
- Một máy cạo râu màu xám, nhãn hiệu SANYO, đã qua sử dụng.
- Một đồ sạc pin tiểu, không có nhãn hiệu, đã qua sử dụng.
- Một túi đeo bằng vải màu xám đen, đã qua sử dụng.
- Một áo phông màu đen, không có nhãn mác, đã qua sử dụng.

Ngày 23-7-2020, Cơ quan CSĐT Công an huyện Thuận Châu, tỉnh Sơn La đã ra Quyết định yêu cầu định giá tài sản số: 3140 đối với toàn bộ số tài sản

Nguyễn Việt H trộm cắp.

Tại kết luận số: 136/KL-HĐĐG, ngày 14-02-2019, Hội đồng định giá tài sản huyện Thuận Châu, tỉnh Sơn La kết luận: “ Tài sản định giá là tài sản trộm cắp theo đề nghị của Công an huyện Thuận Châu, tỉnh SơnLa tại Công văn số: 314/YC, ngày 23-7-2020 có tổng trị giá là: 910.000^d (Chín trăm mười nghìn đồng).

*** Về trách nhiệm bồi thường dân sự:**

Bị hại anh Trương Việt H đã nhận lại toàn bộ tài sản bị chiếm đoạt. Nay không yêu cầu bồi thường gì thêm.

Tại bản cáo trạng số: 120/CT-VKS, ngày 05-10-2020 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Thuận Châu, tỉnh Sơn La đã truy tố bị cáo Nguyễn Việt H về tội: Trộm cắp tài sản, theo điểm b khoản 1 Điều 173 Bộ luật hình sự.

Tại phiên tòa đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Thuận Châu, tỉnh Sơn La trong phần tranh luận vẫn giữ nguyên quan điểm truy tố bị cáo Nguyễn Việt H về điều, khoản và tội danh trên.

Đề nghị Hội đồng xét xử:

Tuyên bố bị cáo Nguyễn Việt H phạm tội: Trộm cắp tài sản.

Áp dụng điểm b khoản 1 Điều 173; điểm s khoản 1 Điều 51 Bộ luật Hình sự: Xử phạt bị cáo Nguyễn Việt H từ 12(mười hai) tháng đến 15 (mười lăm) tháng tù.

Miễn hình phạt bổ sung là phạt tiền cho bị cáo Nguyễn Việt H.

Về trách nhiệm dân sự: Bị hại anh Trương Việt H đã nhận lại toàn bộ tài sản bị chiếm đoạt. Nay không yêu cầu bồi thường gì thêm.

Về án phí: Bị cáo phải chịu toàn bộ án phí Hình sự sơ thẩm theo quy định.

Tại phiên tòa bị cáo: Nhất trí như lời luận tội của đại diện Viện kiểm sát, xin giảm nhẹ hình phạt.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN :

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được thẩm tra, xét hỏi, tranh luận tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận thấy như sau:

[1]. Về hành vi, quyết định tố tụng của cơ quan điều tra Công an huyện Thuận Châu, tỉnh Sơn La, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân huyện Thuận Châu, tỉnh Sơn La, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng thẩm quyền, trình tự, thủ tục theo quy định của Bộ luật tố tụng hình sự. Bị cáo, bị hại không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều là hợp pháp.

Bị hại Trương Việt H được triệu tập hợp lệ, có đơn đề nghị xét xử vắng mặt. Xét việc vắng mặt của bị hại không ảnh hưởng đến việc giải quyết vụ án. Căn cứ khoản 1 Điều 292, khoản 3 Điều 299 Bộ luật Tố tụng Hình sự Tòa án vẫn tiến hành xét xử.

[2]. Nguyễn Việt H đã có tiền án về tội: Trộm cắp tài sản chưa được xóa án tích. Đến ngày 21-7-2020, Nguyễn Việt H lại tiếp tục có hành vi lén lút chiếm đoạt: Một bộ giấy tờ xe ô tô bên trong gồm có: “ Một giấy chứng nhận bảo hiểm bắt buộc TNDS; một giấy chứng nhận kiểm định an toàn kỹ thuật và bảo vệ môi trường phương tiện giao thông cơ giới đường bộ; một giấy chứng nhận huấn luyện nghiệp vụ phòng cháy chữa cháy; một giấy đăng ký mô tô mang tên Công ty vận tải hành khách 2.9 Sơn La”; một pin sạc dự phòng màu đen, nhãn hiệu Anker, đã qua sử dụng; một máy cạo râu màu xám, nhãn hiệu SANYO, đã qua sử dụng; một ốc sạc pin tiểu, không có nhãn hiệu, đã qua sử dụng; ột túi đeo bằng vải màu xám đen, đã qua sử dụng; một áo phông màu đen, không có nhãn mác, đã qua sử dụng của anh Trương Việt H. Tổng trị giá là: 910.000^d (Chín trăm mười nghìn đồng). Tài sản đã được trả lại cho bị hại.

Lời khai nhận tội của bị cáo tại phiên tòa phù hợp với lời khai của bị cáo tại cơ quan điều tra, lời khai của bị hại và các tài liệu khác có trong hồ sơ.

Từ các chứng cứ trên có đủ căn cứ kết luận bị cáo Nguyễn Việt H đã phạm vào tội: Trộm cắp tài sản, được quy định tại điểm b khoản 1 Điều 173 Bộ luật Hình sự.

Hành vi lén lút chiếm đoạt tài sản của bị cáo đã xâm phạm đến quyền sở hữu của người khác, là nguy hiểm cho xã hội, gây mất trật tự an toàn xã hội tại địa phương. Bị cáo là người có đủ năng lực trách nhiệm hình sự, phạm tội thuộc trường hợp ít nghiêm trọng với lỗi cố ý. Do vậy bị cáo phải chịu trách nhiệm về toàn bộ hành vi phạm tội của mình.

Tuy nhiên khi áp dụng hình phạt cần cân nhắc về các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự, nhân thân của bị cáo.

Về tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự: Không có.

Về tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự: Bị cáo phạm tội thuộc trường hợp ít nghiêm trọng. Tại cơ quan điều tra và tại phiên tòa bị cáo đều thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải là tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự được quy định tại điểm s khoản 1 Điều 51 Bộ luật Hình sự.

Về nhân thân: Bị cáo đã có 02 tiền án và 01 tiền sự, là nhân thân xấu.

Bị cáo Nguyễn Việt H đang bị tạm giam, tiếp tục tạm giam bị cáo trong hạn 45 ngày kể từ ngày tuyên án. Căn cứ khoản 1, khoản 3 Điều 329 Bộ luật tố tụng Hình sự.

Về hình phạt bổ sung: Bị cáo không có tài sản riêng, không có nghề nghiệp. Không áp dụng hình phạt bổ sung (phạt tiền) đối với bị cáo.

Đối với Lò Văn D, là người nhận cầm hộ một số tài sản do Nguyễn Việt H trộm cắp được mà có. Quá trình điều tra xác định Lò Văn D không biết tài sản Nguyễn Việt H nhờ cầm hộ là tài sản do trộm cắp được mà có, nên không có căn cứ để xử lý đối với Lò Văn D.

Đối với Hà Mạnh C và chiếc xe mô tô của Hà Mạnh C cho Nguyễn Việt H mượn để đón Hà Mạnh C vào ngày 21-7-2020. Quá trình điều tra xác định Hà Mạnh C và chiếc xe mô tô của Hà Mạnh C không liên quan đến việc trộm cắp tài sản của Nguyễn Việt H. Do vậy Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Thuận Châu, tỉnh Sơn La không có căn cứ để điều tra, xử lý.

Về trách nhiệm bồi thường dân sự: Bị hại anh Trương Việt H đã nhận lại toàn bộ tài sản bị chiếm đoạt gồm: Một bộ giấy tờ xe ô tô bên trong gồm có: “ Một giấy chứng nhận bảo hiểm bắt buộc trách nhiệm dân sự; một giấy chứng nhận kiểm định an toàn kỹ thuật và bảo vệ môi trường phương tiện giao thông cơ giới đường bộ; một giấy chứng nhận huấn luyện nghiệp vụ phòng cháy chữa cháy; một giấy đăng ký mô tô mang tên Công ty vận tải hành khách 2.9 Sơn La”. Một pin sạc dự phòng màu đen, nhãn hiệu Anker, đã qua sử dụng. Một máy cạo râu màu xám, nhãn hiệu SANYO, đã qua sử dụng. Một đồng hồ pin tiểu, không có nhãn hiệu, đã qua sử dụng. Một túi đeo bằng vải màu xám đen, đã qua sử dụng. Một áo phông màu đen, không có nhãn mác, đã qua sử dụng. Nay không yêu cầu bồi thường gì thêm, cần được chấp nhận. Căn cứ Điều 48 Bộ luật Hình sự và Điều 584, Điều 585, Điều 589 Bộ luật Dân sự.

[3]. Về án phí: Bị cáo Nguyễn Việt H phải nộp án phí Hình sự sơ thẩm theo quy định chung của Nhà nước. Căn cứ khoản 2 Điều 136 Bộ luật Tố tụng Hình sự và điểm a khoản 1 Điều 23 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14; Ngày 30-12-2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội.

[4]. Về quyền kháng cáo: Bị cáo, bị hại có quyền kháng cáo bản án theo quy định của Bộ luật tố tụng hình sự.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH

1. Về tội danh và hình phạt: Căn cứ điểm b khoản 1 Điều 173; điểm s, khoản 1 Điều 51 Bộ luật Hình sự:

Tuyên bố bị cáo Nguyễn Việt H phạm tội: Trộm cắp tài sản.

Xử phạt bị cáo Nguyễn Việt H 14 (mười bốn) tháng tù. Thời hạn chấp hành hình phạt tù tính từ bắt giam giữ (ngày 23-7-2020).

2. Về trách nhiệm bồi thường dân sự: Căn cứ Điều 48 Bộ luật Hình sự và Điều 584, Điều 585, Điều 589 Bộ luật Dân sự: Chấp nhận bị hại anh Trương Việt H đã nhận lại toàn bộ tài sản bị chiếm đoạt. Nay không yêu cầu bồi thường gì thêm.

3. Về án phí: Căn cứ khoản 2 Điều 136 Bộ luật Tố tụng Hình sự và điểm a khoản 1 Điều 23 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14; ngày 30-12-2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội. Bị cáo Nguyễn Việt H phải chịu án phí Hình sự sơ

thậm là 200.000^d (Hai trăm nghìn đồng).

4. Về quyền kháng cáo: Căn cứ Điều 331, Điều 333 Bộ luật tố tụng hình sự: Bị cáo Nguyễn Việt H có quyền kháng cáo bản án trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án. Bị hại anh Trương Việt H có quyền kháng cáo bản án trong hạn 15 ngày kể từ ngày nhận được bản án hoặc niêm yết./.

Nơi nhận:

- TAND tỉnh;
- VKSND (02);
- Sở Tư pháp
- CA huyện;
- THA hình sự;
- Chi cục THADS;
- Bị hại;
- Bị cáo;
- Lưu Hồ sơ;
- Lưu án văn.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa

Lường Thị Hương